



700 SW Ramsey Ave. Suite 204
Grants Pass, OR 97527
Phone (541) 955-5683
Fax (541) 955-0983

Section 1557 of the Affordable Care Act Notice of Nondiscrimination

Siskiyou Pediatric Clinic, LLP complies with applicable Federal civil rights laws and does not discriminate on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex.

Siskiyou Pediatric Clinic provides free aids and services to people with disabilities to communicate effectively with us, such as qualified sign language interpreters or written in information in other formats. Siskiyou Pediatric Clinic provides language services to people whose primary language is not English, such as qualified interpreters and information written in other languages.

If you need these services, contact Siskiyou Pediatric Clinic.

If you believe that Siskiyou Pediatric Clinic has failed to provide these services or discriminated in another way on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex, you can file a grievance with: Compliance Officer, Siskiyou Pediatric Clinic, 700 SW Ramsey Ave., Ste 204, Grants Pass, OR 97527, (541) 955-5683. You can file a grievance in person or by mail, fax, or email. If you need help filing a grievance, Siskiyou Pediatric Clinic's Compliance Officer is available to help you.

You can also file a civil rights complaint with the U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights, electronically through the Office for Civil Rights Complaint Portal, available at <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf> or phone at 1 (800) 368-1019, 1 (800) 537-7697 (TDD).

ATTENTION: If you speak English, language assistance services, free of charge, are available to you. Call 1-800-225-5254.

ATENCIÓN: Si habla español, tiene a su disposición servicios gratuitos de asistencia lingüística. Llame al 1-800-225-5254.

注意：如果您使用繁體中文，您可以免費獲得語言援助服務。請致電 1-800-225-5254。

ATTENZIONE: In caso la lingua parlata sia l'italiano, sono disponibili servizi di assistenza linguistica gratuiti. Chiamare il numero 1-800-225-5254.

مقرب لصتا. ناچملاب كل رفاوتت ةيوغلا ةدعاسملا تامدخ نإف، ةغلا ركذا ثدحتت تنك اذا: ةظوح 1-800-225-5254

--- 注意事項：日本語を話される場合、無料の言語支援をご利用いただけます。1-800-225-5254.

CHÚ Ý: Nếu bạn nói Tiếng Việt, có các dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ miễn phí dành cho bạn. Gọi số 1-800-225-5254.



700 SW Ramsey Ave. Suite 204
Grants Pass, OR 97527
Phone (541) 955-5683
Fax (541) 955-0983

ATTENTION: Si vous parlez français, des services d'aide linguistique vous sont proposés gratuitement. Appelez le 1-800-225-5254.

PAUNAWA: Kung nagsasalita ka ng Tagalog, maaari kang gumamit ng mga serbisyo ng tulong sa wika nang walang bayad. Tumawag sa 1-800-225-5254.

ACHTUNG: Wenn Sie Deutsch sprechen, stehen Ihnen kostenlos sprachliche Hilfsdienstleistungen zur Verfügung. Rufnummer: 1-800-225-5254.

주의: 한국어를 사용하시는 경우, 언어 지원 서비스를 무료로 이용하실 수 있습니다. 1-800-225-5254.

เรียน: ถ้าคุณพูดภาษาไทยคุณสามารถใช้บริการช่วยเหลือทางภาษาได้ฟรี โทร 1-800-225-5254.

ध्यान दिनुहोस्: तपाईंले नेपाली बोल्नुहुन्छ भने तपाईंको निम्ति भाषा सहायता सेवाहरू निःशुल्क रूपमा उपलब्ध छ । फोन गर्नुहोस् 1-800-225-5254.

Wann du [Deutsch (Pennsylvania German / Dutch)] schwetzsch, kannscht du mitaus Koschte ebber gricke, ass dihr helft mit die englisch Schprooch. Ruf selli Nummer uff: 1-800-225-5254.

УВАГА! Якщо ви розмовляєте українською мовою, ви можете звернутися до безкоштовної служби мовної підтримки. Телефонуйте за номером 1-800-225-5254.

AANDACHT: Als u nederlands spreekt, kunt u gratis gebruikmaken van de taalkundige diensten. Bel 1-800-225-5254.

ATENȚIE: Dacă vorbiți limba română, vă stau la dispoziție servicii de asistență lingvistică, gratuit. Sunați la 1-800-225-5254.

ВНИМАНИЕ: Если вы говорите на русском языке, то вам доступны бесплатные услуги перевода. Звоните 1-800-225-5254.

نیرک لاک - نیہ بایتسد نیم تغم تامدخ یک ددم یک نابز وک پآ وت، نیہ ے تلوب ودرا پآ رگا: رادربخ 1-800-225-5254